

西文说明书

成品尺寸：210x140mm

材质：封面128g铜版纸，内页80g双胶纸

存货编码：

以上说明实际不印刷



MANUAL DE INSTRUCCIONES

LAVADORA AUTOMÁTICA DE CARGA SUPERIOR

KWM-50V
KWM-65V

Por favor lea cuidadosamente este manual antes de utilizar la lavadora.

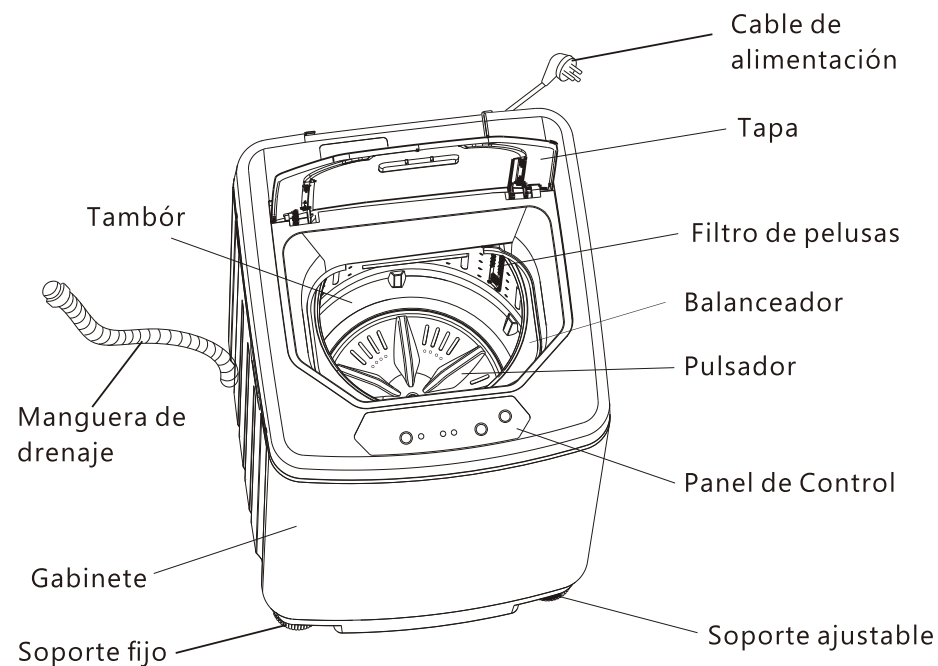
CONTENIDOS

● LAVADORA AUTOMÁTICA	2
● PRECAUCIONES	3
● CONSIDERACIONES IMPORTANTES	4-7
● INSTALACIÓN	8-9
● PROGRAMA DE LAVADO ESTÁNDAR	10
● INTRODUCCIÓN A LAS FUNCIONES DE LA MÁQUINA	11-14
● USO DEL DETERGENTE	15
● MANTENIMIENTO	16
● SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	17
● DIAGNÓSTICO DE FALLAS	18
● CONDICIONES DE ALARMA	18
● AVISOS IMPORTANTES	18
● PARÁMETROS TÉCNICOS	19

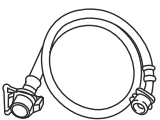
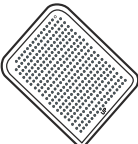
POR FAVOR LEA CUIDADOSAMENTE ESTE MANUAL ANTES DE INSTALAR Y UTILIZAR LA LAVADORA. CONSERVE ESTE MANUAL PARA REFERENCIA FUTURA.

LAVADORA AUTOMÁTICA

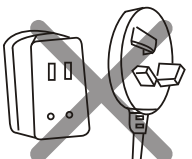
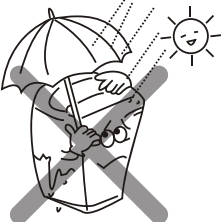
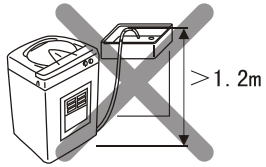
LISTADO DE PARTES



ACCESORIOS

MANGUERA DE ENTRADA	TAPA DE LA BASE
	
1 Pieza	1 Pieza

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

■ No modifique el conector de alimentación 	■ No tire del cable de alimentación si no es por el toma, podría dañarlo. 	■ No permita a los niños jugar con la máquina. 
■ No introduzca las manos cuando la tina esté girando. 	■ Nunca limpie la máquina con disolventes como gasolina o similares. En ningún caso vierta ese tipo de sustancias a la tina de lavado. 	■ Mantenga la lavadora lejos de fuentes de calor. 
■ No exponga la lavadora a la lluvia o a la luz solar directa. 	■ No coloque la lavadora en un lugar húmedo y nunca moje el panel de control. 	■ Nunca utilice agua caliente por encima de 50°C, podría deformar las partes plásticas. 
■ Asegúrese que la tapa está cerrada durante la operación de la lavadora. 	■ La manguera de drenaje deberá estar entre 0.7m y 1.2m por encima del nivel del suelo. Nunca por encima de 1.2m. 	■ No utilice la lavadora si la presión de agua no está en el rango de 0.05 MPa - 0.5 MPa para evitar daños a la válvula de entrada de agua. 

NOTA: Este aparato no está pensado para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o que carezcan de experiencia y conocimiento sobre su uso, a menos que cuenten con supervisión de una persona responsable de su cuidado.

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

- Por favor lea cuidadosamente este manual de usuario antes de utilizar la lavadora.
- Las precauciones incluidas en este manual se clasifican como "Advertencia" y "Atención" de acuerdo al posible daño y la emergencia que pueden generar por no cumplir con las indicaciones mostradas. Estos mensajes se colocan en línea con los signos gráficos mostrados abajo.

AVISO IMPORTANTE: NO CONECTE LA ENTRADA DE AGUA CALIENTE.

	ADVERTENCIA	De no cumplirse lo indicado, la operación incorrecta puede causar la muerte o daños graves al usuario.
	ATENCIÓN	De no cumplirse lo indicado, la operación incorrecta puede producir daños al usuario o a la lavadora.

		
Este símbolo indica el contenido de un mensaje de Advertencia o Atención.	Este símbolo indica una acción prohibida.	Este símbolo indica la obligación de ejecutar una acción determinada.

 ADVERTENCIA		
• El desarme, reparación o modificaciones a la lavadora solo deberán ser realizados por técnicos profesionales. Evite una descarga eléctrica, incendio y daños personales debido a una acción inadecuada. 	• Esta lavadora está equipada con un cable de electricidad con toma de tierra. De ser posible utilice un dispositivo de detección de fugas eléctricas para prevenir daños personales por esta causa.  Aterramiento	
• La toma de electricidad solo debe ser retirada con las manos secas. De lo contrario puede sufrir un choque eléctrico o electrocución.  Manos húmedas prohibidas.	• No arroje agua a la lavadora durante el mantenimiento o la reparación. Podría causar un cortocircuito o un choque eléctrico.  Prohibido	
• NO utilice un cable o toma dañado o flojo. Puede provocar un choque eléctrico, un cortocircuito o un incendio. 	• No dañe el cable de la lavadora. No altere el cable o el toma torciéndolo, halándolo con fuerza o colocando elementos pesados sobre este. Los daños en el cable pueden causar un incendio o una descarga eléctrica.  Prohibido	• No vierta gasolina, benceno, alcohol, disolventes o similares a la lavadora. Evite lavar ropas contaminadas con estas sustancias para prevenir un incendio o una explosión y los daños asociados a esta.  Prohibido

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

⚠ ADVERTENCIA

- Los niños deberán ser supervisados para asegurarse que no juegan con la lavadora y no coloquen cajas o estantes al lado de esta ya que podrían caer dentro de la tina de lavado y sufrir lesiones.

Este aparato no está pensado para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o que carezcan de experiencia y conocimiento sobre su uso, a menos que cuenten con supervisión de una persona responsable de su cuidado.



Prohibido

- Nunca introduzca las manos mientras la tina está girando.

Incluso cuando gira a baja velocidad, existe el peligro de que queden las manos atrapadas con la ropa, causando lesiones. Debe prestarse especial atención cuando hayan niños cerca.

Si es necesario, presione el botón Inicio/Pausa y espere a que se detenga por completo antes de abrir la tapa.

- Si tarda más de 15 segundos en detenerse completamente la tina deberá considerarse que la lavadora tiene un problema.



Prohibido



- Por favor utilice un tomacorriente independiente para la lavadora con una tensión y capacidad de corriente adecuadas para el equipo.

La utilización de tomacorrientes compartidos podría provocar un incendio por exceso de consumo.



LIMPIAR

- Limpie cuidadosamente el toma de alimentación eléctrica de la lavadora.

Asegúrese que siempre está seco y libre de suciedad para evitar un incendio por falso contacto.

- La lavadora NO deberá instalarse en un lugar húmedo ya que podría provocar un choque eléctrico o causar un incendio por fugas de electricidad.



Prohibido

- Está estrictamente prohibido colocar esta lavadora cerca de fuentes de calor o de llama abierta.

No cumplir esta indicación puede provocar daños al equipo.



Prohibido

⚠ ATENCIÓN

- No desconecte la lavadora halando el cable, utilice el cuerpo del toma siempre.

Halar el cable podría provocarle daños y generar un cortocircuito o incendio.



Prohibido



- Por favor, desconecte la unidad cuando no la esté utilizando.

Así podrá evitar daños por inestabilidad en el suministro eléctrico y alargar la vida útil del equipo.



- Está estrictamente prohibido colocar esta lavadora cerca de fuentes de calor o de llama abierta.

No cumplir esta indicación puede provocar daños al equipo.

- Nunca utilice agua caliente por encima de 50°C para lavar.

Podría deformar las partes plásticas del equipo y provocar accidentes graves.



Prohibido

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

⚠ ATENCIÓN

- No lave, enjuague o seque ropa o tejidos impermeables.

Las bolsas de dormir, capas de lluvia personales, para motocicletas, autos, etc. pueden causar daños al equipo y los elementos circundantes durante el centrifugado por vibración excesiva.



Prohibido

- No se apoye o coloque elementos pesados encima de la tapa superior de la lavadora.

Podría deformarse o romperse, causando daños personales y al equipo.



Prohibido

- Mantenga manos y pies lejos del borde inferior de la lavadora mientras está en movimiento.

Podría sufrir lesiones por las partes en movimiento en el equipo.



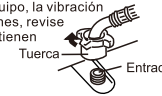
Prohibido



Fugas de agua

- La manguera de suministro de agua deberá estar conectada firmemente a la lavadora.

No cumplir esta indicación puede provocar fugas de agua y daños a la lavadora. Debido al uso normal del equipo, la vibración puede aflojar estas conexiones, revise periódicamente que se mantienen bien apretadas.



Fugas de agua

- Compruebe la conexión de la manguera a la fuente de agua antes de comenzar a lavar para evitar daños por posibles fugas de agua debido a conexiones inadecuadas o flojas.

- Utilice los accesorios proporcionados con la lavadora para la conexión de la manguera de entrada.

- No bloquee las aberturas de ventilación en la parte inferior de la lavadora, por ejemplo con alfombras. Si la instalará en un piso alfombrado, el área de la lavadora deberá estar libre.

- Por favor cierre el grifo de agua cuando no utilice la lavadora para evitar daños por posibles fugas del líquido.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DE LA LAVADORA

Use un paño seco y suave para limpiar el agua y la suciedad de la lavadora.

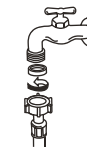
- No rocíe agua directamente al cuerpo de la lavadora
- No está permitido el uso de detergentes u otros químicos ya que pueden dañar la superficie del equipo.



LIMPIEZA DEL FILTRO DE LA MANGUERA

(Limpiar cada 6 meses o menos)

- Cierre el grifo del agua y gire en sentido antihorario la tuerca de conexión con la manguera.
- Limpe la suciedad con un cepillo de dientes.
- Instale nuevamente la manguera al grifo.



LIMPIEZA DE LA VÁLVULA DE ENTRADA

(Limpiar cada 6 meses o menos)

Luego de un tiempo de uso, la malla del filtro de entrada de agua puede quedar tupidada por la suciedad del agua. Por favor retire la manguera de entrada de agua, extraiga el filtro de malla, límpielo utilizando un cepillo de dientes y colóquelo de nuevo en su sitio. Finalmente coloque la manguera de entrada de agua.



LIMPIEZA DEL FILTRO DE PELUSAS

(Limpiar semanalmente)

- Extraiga el filtro de pelusas desde dentro del tambor de lavado.
- Abra el filtro y remueva la suciedad utilizando agua limpia.
- Seque bien y reinstale el filtro en su posición original.



(Sea cuidadoso en la manipulación del filtro)

CONSIDERACIONES IMPORTANTES

ADVERTENCIA: ESTE EQUIPO DEBE ESTAR CONECTADO A TIERRA

PARA LAVADORAS CON ENCHUFES DE 3 TERMINALES IMPORTANTE

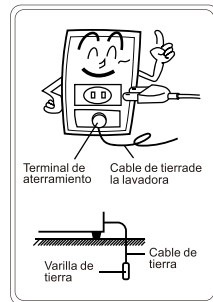
La coloración de los cables interiores de este cable de alimentación es la siguiente
Tierra: Verde/Amarillo Neutro: Azul claro Vivo: Carmelita (Marrón)

Si los colores del cable de este equipo no se corresponden con los que tiene la toma de alimentación puede proceder de la siguiente forma:

- El cable Verde/Amarillo deberá conectarse al terminal de tierra del enchufe o que tenga el símbolo de tierra.
- El cable Azul claro deberá conectarse al terminal marcado con la letra N o el cable de color blanco.
- El cable Carmelita deberá conectarse al terminal marcado con la letra L o el cable de color negro.

LAS SIGUIENTES INDICACIONES SON PARA LAS LAVADORAS CON ENCHUFES DE DOS TERMINALES SOLAMENTE

- Si el tomacorriente de dos vías tiene algún terminal de aterramiento, conecte de forma segura el cable de tierra proveniente de la lavadora.
- Cuando conecte el cable de aterramiento de la lavadora asegúrese de hacerlo antes de conectar el enchufe a la toma de corriente.
- Si el tomacorriente de dos pines donde conectará la lavadora no cuenta con conexión a tierra es recomendable que consulte con un electricista sobre la correcta colocación del cable de tierra. Nunca conecte el cable de tierra a una tubería de gas.
- Desconecte el cable de alimentación siempre antes de manipular el cable de tierra.



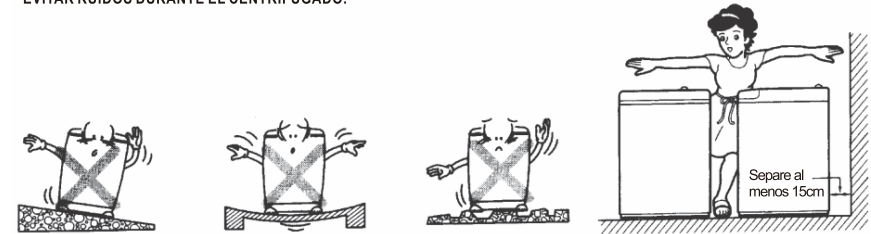
CONDICIONES NORMALES DE FUNCIONAMIENTO

1. Durante el lavado o enjuague la lavadora continúa recibiendo agua en la tina de lavado. Esta condición es normal y se realiza para compensar la disminución del nivel de agua por absorción de la ropa.
2. La tina de lavado gira y se detiene momentáneamente al inicio del proceso de centrifugado. Este proceso es parte del secado para obtener mejores resultados.
3. La lavadora recibe agua en ocasiones durante el centrifugado. Esta acción está orientada a corregir desbalances en la ubicación de la ropa durante el centrifugado.
4. Se escucha un sonido de agua en movimiento después del centrifugado. Es el sonido del líquido de balance en el anillo de balance, utilizado para disminuir la vibración asociada al centrifugado.
5. El panel de control permanece tibio después de apagada la lavadora. Es normal durante un tiempo, pues todavía una parte de los circuitos se encuentra en funcionamiento.
6. La lavadora se apaga durante el funcionamiento y no puede continuar posteriormente. Deberá establecer el programa nuevamente para continuar.
7. El escurridor deberá apagarse cuando no esté en uso. 8. La lavadora no deberá ser operada por niños.

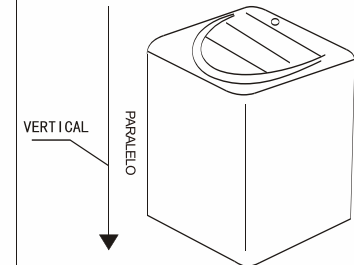
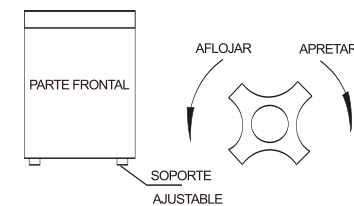
INSTALACIÓN

COLOQUE LA LAVADORA EN UNA SUPERFICIE PLANA Y ESTABLE

- NO COLOQUE NINGUNA BASE DEBAJO DE LA LAVADORA, PUEDE DAÑARLA SI LO HACE.
- COLOQUE LA LAVADORA EN UNA SUPERFICIE PLANA Y ESTABLE.
- MANTENGA UNA DISTANCIA DE AL MENOS 15cm ENTRE LA LAVADORA Y LAS PAREDES PARA EVITAR RUIDOS DURANTE EL CENTRIFUGADO.

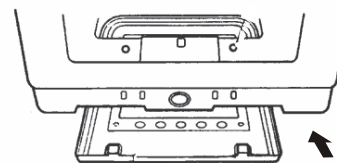


AJUSTE DE NIVELACIÓN



- VERIFIQUE QUE LA LAVADORA ESTÁ PARALELA A LA VERTICAL

INSTALACIÓN DE LA TAPA INFERIOR

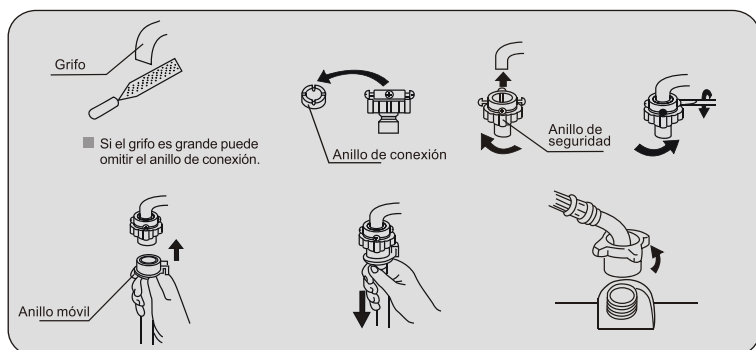


- DESPUÉS DE COLOCADA LA LAVADORA EN POSICIÓN, INSERTE LA TAPA DE LA BASE INFERIOR DE LA LAVADORA HASTA QUE ESCUCHE UN SONIDO DE ENGANCHE. DEBE COLOCAR ESTA TAPA PARA DISMINUIR EL RUIDO QUE HACE LA LAVADORA EN SU FUNCIONAMIENTO

INSTALACIÓN

Instalación de la manguera de entrada de agua

1. Verifique la terminación del grifo. Si no es uniforme puede utilizar una lima para emparejarlo.
2. Afloje los tornillos del anillo de fijación sin extraerlos completamente. Coloque los cuatro tornillos en aproximadamente la misma distancia.
3. Coloque el conector universal en el grifo pegándolo con fuerza y de manera uniforme. Luego fije los cuatro tornillos de forma que quede centrado en la entrada de la manguera.
4. Apriete los cuatro tornillos de forma que no existan fugas de agua entre el grifo y el conector.
5. Hale el anillo de uno de los extremos de la manguera de entrada de agua y conecte esta al conector universal. Escuchará un sonido cuando lo conecte correctamente.
6. Sujete la manguera de agua e intente halarla para comprobar si quedó colocada de forma segura.
7. Conecte el otro extremo de la manguera de entrada de agua a la toma de la lavadora, apretándolo adecuadamente para evitar fugas de agua.



Aviso: Deberá utilizar los accesorios y la manguera de entrada de agua proporcionados con la lavadora. No deberá utilizar otros elementos de conexión anteriores. Luego de la instalación no encienda de inmediato la lavadora. Primero abra el grifo progresivamente para verificar si existe alguna fuga en la conexión desde el grifo hasta la lavadora. Si la presión de agua es muy elevada, cierre un poco el grifo para evitar fugas de agua.

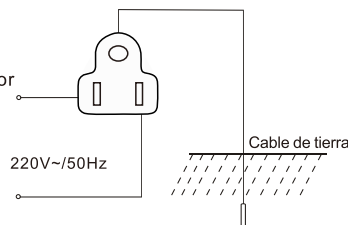
Alimentación eléctrica y aterramiento

Esta lavadora utiliza corriente alterna con los valores de voltaje y frecuencia de las especificaciones de este manual. La máquina funcionará correctamente con una variación del voltaje hasta un 10%. Se recomienda un tomacorriente independiente, dedicado a la conexión de la lavadora y cercano a esta para mayor comodidad y seguridad. El método de conexión del tomacorriente se ilustra en la figura de abajo.



Avisos:

- El tomacorriente y el aterramiento deberán ser instalados por un profesional competente para garantizar el uso seguro de la electricidad y evitar accidentes.
- Cualquier operación de instalación eléctrica debe realizarla un técnico calificado.
- No conecte el cable de tierra con el terminal neutro, esto provoca el riesgo de un choque eléctrico durante el uso de la lavadora.



PROGRAMA DE LAVADO ESTÁNDAR



- La capacidad de lavado/centrifugado de la lavadora se refiere al peso máximo que la lavadora puede lavar/secar de una vez. La cantidad de ropa no deberá superar la capacidad del equipo.
- Según los tipos de tejido, grosor y tamaños de la ropa variará la capacidad de lavado. Cuando lave, coloque una cantidad adecuada de ropa de modo que las prendas puedan moverse libremente en la tina de lavado.
- Cuando lave poca ropa (< 1 kg) por favor no escoja el nivel de agua alto para prevenir salpicaduras y ahorrar agua.

1. Presione el botón de Encendido/Apagado.

La máquina automáticamente escogerá el programa "Normal".



2. Coloque la ropa dentro de la tina de lavado después de extraer todo el contenido de los bolsillos como monedas, presillas, ganchos, etc.



3. Presione el botón Inicio/Pausa



4. AJUSTE EL NIVEL DE AGUA

- Establezca el nivel de agua de acuerdo a la cantidad de ropa a lavar.
- Durante el lavado puede modificar el nivel de agua. Presione el botón de Inicio/Pausa y luego escoja el nuevo nivel deseado. Presione Inicio/Pausa para continuar el proceso.

5. COLOQUE EL DETERGENTE EN LA TINA DE LAVADO



6. CIERRE LA TAPA SUPERIOR

- La lavadora no funcionará con la tapa abierta.
- Cuando finalice el lavado, la lavadora emitirá una melodía.
- Desconecte de la alimentación y recoja el cable cuando termine el lavado.



⚠ EL PROGRAMA DE LAVADO NORMAL NO INCLUYE EL USO PARA LANA O ALFOMBRAS.

INTRODUCCIÓN A LAS FUNCIONES DE LA MÁQUINA



1 Apagado	Presione el botón de "encendido" para encender o apagar la máquina. Cuando esté en modo de encendido, presione para apagar la alimentación, cuando esté en modo de apagado, presione para encenderlo. Sin operación, apagado automático durante 10 minutos.
2 Inicio / Pausa	Una vez encendida, presiónela para encender la máquina. La lavadora funcionando de acuerdo con los procedimientos de operación establecidos. Después de iniciar, haga clic directamente en este botón, la máquina ejecutará el programa Algodón. Presione la tecla de pausa, podemos restablecer el "Programa" y el "Tamaño de carga" correspondientes, presione esta tecla nuevamente, continúe el programa anterior o ejecute de acuerdo con el nuevo programa configurado. Durante el trabajo, púlselo para pausar. Durante la pausa, púlselo para reiniciar y seguir trabajando.
3 Programa Atraso + (presione 3 s)	Esta llave es una llave de doble propósito. Esta tecla es compartida por Programa y Atraso+ (presione 3 segundos). Botón de programa: Elegir un programa de lavado adecuado según las diferentes prendas. -Pulse el botón para seleccionar 8 programas diferentes. Cada vez que presione el botón, el programa realizará un ciclo de la siguiente manera. Normal → Algodón → Suave → Velocidad → Centrifugado → Blancas → Ropa muy sucia → Limpiar en tina ↑ _____ ↓ Botón "Enjuague + (presionar 3 segundos)": -Según sus necesidades, se aumenta el número de aclarados en el programa para mejorar el rendimiento del aclarado. -En el estado de encendido o en el estado de pausa de la lavadora, mantenga presionada esta tecla durante "3" segundos, el sonido "bip" le indicará que ingrese "enjuague + "Programa, la pantalla muestra el número predeterminado de enjuagues para el programa actual. Cada vez que se presiona el botón, el número de enjuagues se cicla de la siguiente manera. Estado inicial (tiempos de enjuague predeterminados del programa seleccionado actualmente) → 3 → 4 ↑ _____ ↓ El programa Velocidad / Deshidratación / Prenda Grande / Limpieza del tambor no tiene la función "Enjuague +".

INTRODUCCIÓN A LAS FUNCIONES DE LA MÁQUINA

4 Nivel de agua

Botón "Nivel de agua":-Según las necesidades, el nivel del agua se puede ajustar manualmente. Cada vez que se presiona el botón, el ciclo es el siguiente.

02—03—01
↑ ↓

-Sólo se pueden seleccionar 03 niveles de agua para la limpieza del barril; El nivel del agua no se puede seleccionar para los procedimientos de deshidratación y secado en barril.Botón "Nivel de agua":-Cuando desee retrasar la hora de finalización de la lavadora, puede utilizar la función de reserva.-Cuando la energía esté encendida, presione y mantenga presionada esta tecla durante "3" segundos.-La pantalla muestra la cita predeterminada actual. Cada vez que presiona la tecla, se realiza un ciclo de la siguiente manera.

Estado inicial (sin reserva) → 2 → 3 ... 22 → 23 → 24
 ↑ ↓

-No hay función de "reserva" en el programa de deshidratación / secado al aire / limpieza de barriles.-Después de que comience la cita, puede presionar esta tecla durante 3 "segundos para verificar el tiempo restante;Una vez iniciada la cita, si desea cancelar la cita, debe presionar la tecla "Encendido" para restaurar la lavadora al estado de espera.

Configuración del programa, ejecución y errores Pantalla de luz digital:

Configuración del programa: código de programa de visualización de luz digital.

Ajuste de tamaño de carga: código de nivel de agua de pantalla de luz digital.

Configuración de retardo: la luz digital muestra el tiempo de finalización restante (horas).

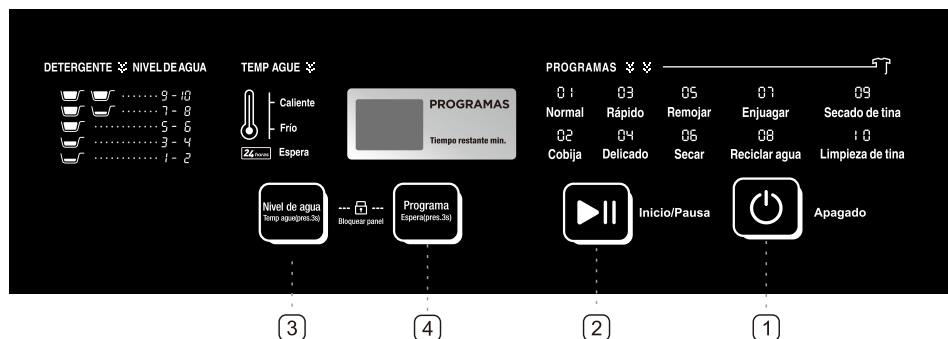
Proceso de ejecución del programa: la luz digital muestra el tiempo restante (minutos).

Se produce un error: la luz digital muestra el código de error.

Función de bloqueo para niños:

- 1、Presione el botón de encendido.
- 2、Configuración de la función de bloqueo para niños, elija el programa de lavado y el nivel de agua, encienda la lavadora, presione y mantenga presionado el botón Programa y Tamaño de carga durante 3 segundos, haga un sonido "Bi" para activar la función de bloqueo para niños, la luz digital alterna mostrar "CL" y "tiempo restante", el botón All no se puede utilizar.
- 3、Operaciones después de activar la función de bloqueo para niños.Incluso si la función de bloqueo para niños está activada, todos los botones funcionan hasta que se abre la puerta.Cuando abre la puerta mientras se activa el bloqueo para niños, suena la alarma y un errorEn 5 segundos, el drenaje comienza automáticamente. Sin embargo, si cierra la puerta dentro de 5 segundos, el agua no se drenará. (Aparece el mensaje de error "E5")Para agregar ropa después de activar la función de bloqueo para niños, debe desactivar la función de bloqueo para niños.el botón de encendido está desactivado mientras la lavadora desagüa en el modo de bloqueo para niños.
- 4、Para desactivar la función de bloqueo para niños, presione y mantenga presionados los botones Programa y Nivel de Agua nuevamente durante 3 segundos (si la función de bloqueo para niños está desactivada, la pantalla de luz digital permanece en el tiempo).

INTRODUCCIÓN A LAS FUNCIONES DE LA MÁQUINA



1 Apagado	Presione el botón de Apagado para encender la lavadora. Una vez encendida, si presiona este botón, la lavadora se apagará. Si la lavadora se enciende y no hace nada durante 5 minutos, se apagará automáticamente.																						
2 Inicio/Pausa	Con la lavadora encendida, presione este botón para iniciar el proceso de lavado de acuerdo al programa actual. Si presiona este botón durante la operación, esta se detendrá momentáneamente y podrá modificar los ajustes del lavado y el nivel de agua. Deberá presionar nuevamente para continuar.																						
3 Nivel de agua/ Temp agua (pres. 3s)	Este botón tiene doble función: escoger el Nivel de agua y Temp agua (presionando durante 3 segundos). En la función principal de selección del Nivel de agua, cuenta con 10 posibilidades de acuerdo a la cantidad de ropa. El panel de control mostrará un indicador numérico de menor a mayor que funciona de forma cíclica: 1-2-3-4-5-6-7-8-9-10 MínimoMáximo Con el programa de lavado estándar, la lavadora intentará detectar automáticamente la cantidad de ropa y el nivel de agua correspondiente. Si desea utilizar un nivel de agua diferente, puede escogerlo presionando varias veces este botón hasta lograr la cantidad de agua deseada. Si no es posible detectar la cantidad de ropa se escogerá el nivel 4 de forma predeterminada. Si la tina de lavado contiene ropa mojada, puede que se seleccione el nivel 8, en cualquier caso, podrá escoger cuanto desee mediante este botón. Si durante la operación de lavado o enjuague desea ajustar el nivel de agua puede hacerlo a través de este botón. Cuando presiona de forma continua durante 3 segundos, se adopta la función de secado y la pantalla mostrará el tiempo de centrifugado después del sonido. Después de eso, comenzará a drenar el agua y posteriormente a centrifugar la ropa.																						
4 Programa/ Espera (pres. 3s)	Este botón tiene doble función: permite escoger el programa de lavado a utilizar y seleccionar el modo de espera (presionando durante 3 segundos). El indicador numérico del panel de control muestra el programa activo en cada momento. Presionando este botón podrá escoger entre las opciones mostradas en la tabla. <table><tr><td>Programas</td><td>Normal</td><td>Cobija</td><td>Rápido</td><td>Delicado</td><td>Remojar</td><td>Secar</td><td>Enjuagar</td><td>Reciclar agua</td><td>Secado de tina</td><td>Limpieza de tina</td></tr><tr><td>Indicador</td><td>01</td><td>02</td><td>03</td><td>04</td><td>05</td><td>06</td><td>07</td><td>08</td><td>09</td><td>10</td></tr></table>	Programas	Normal	Cobija	Rápido	Delicado	Remojar	Secar	Enjuagar	Reciclar agua	Secado de tina	Limpieza de tina	Indicador	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10
Programas	Normal	Cobija	Rápido	Delicado	Remojar	Secar	Enjuagar	Reciclar agua	Secado de tina	Limpieza de tina													
Indicador	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10													

INTRODUCCIÓN A LAS FUNCIONES DE LA MÁQUINA

4 Programa/Espera (pres. 3s)	Función de Bloqueo de Panel La lavadora cuenta con una función de seguridad para evitar la ocurrencia de accidentes por manipulación de la lavadora por niños. Para activar esta función: Encienda la lavadora a través del botón Encender/Apagar, se escogerá el modo predeterminado (Estándar o Normal). Mantenga presionados los botones Programa y Nivel de agua simultáneamente durante 3 segundos. Luego de activada esta función, el indicador de bloqueo del panel se encenderá. Para desactivar esta función: Cuando el panel se encuentra bloqueado, todos los indicadores excepto el del nivel de agua estarán parpadeando. Para desbloquear el panel, presione simultáneamente los botones Programa y Nivel de agua durante unos 3 segundos. Una vez desbloqueado, el indicador de bloqueo en el panel de control se apagará. Reinicio automático La lavadora se enciende sola después de una falla en la electricidad si previamente estaba funcionando. Si presiona este botón durante 3 segundos, activará el modo de Espera, donde la lavadora no comenzará el proceso de lavado hasta que transcurra el tiempo deseado. De forma predeterminada, la lavadora enciende con el modo de espera desactivado. Si necesita que el proceso de lavado comience en un momento posterior puede utilizar este modo de operación. En el modo de espera, presionando este botón podrá escoger cuantas horas deben pasar antes de comenzar el proceso de lavado. El indicador numérico mostrará la configuración activa, así como las horas que le restan a la espera. El punto del indicador avisa parpadeando que está activo el modo de espera. Cuando está activa la función de espera, el indicador del programa actual permanecerá apagado. Para cambiar el programa actual o cancelar la espera, deberá apagar la lavadora, encenderla nuevamente y programar la opción deseada.
-------------------------------------	--

Tecnología Fuzzy

Permite la selección automática del nivel de agua según la ropa que vaya a lavar. Está disponible en los programas "Normal", "Solo lavar" y "Lavar+Enjuagar".

Inicio diferido hasta 24 horas

Este modo de trabajo de la lavadora almacena el programa de lavado hasta 24 horas en función de las necesidades del usuario. Esta función es especialmente provechosa en lugares donde el suministro de agua tiene horarios específicos. Podrá programar la lavadora para que inicie el proceso mientras realiza otra actividad, sin tener que estar pendiente de la llegada del agua.

USO DEL DETERGENTE

SUMINISTRO DEL DETERGENTE

- Detergente en polvo

Siga las instrucciones que acompañan el detergente o aplíquelo directamente en la tina de lavado

- Detergente líquido

Diluya la cantidad necesaria en agua y viértala en la tina de lavado.

SELECCIÓN DE LA CANTIDAD DE DETERGENTE

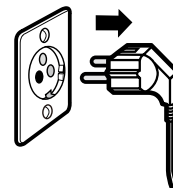
Tipo de detergente Cantidad de ropa / Nivel de agua		CONCENTRADO		NORMAL	
		 POLVO	 LÍQUIDO	 POLVO	 LÍQUIDO
5.0kg	Alto (58L)	~ 42g	~ 42ml	~ 74g	~ 74ml
3.0kg	Medio (47L)	~ 35g	~ 35ml	~ 60g	~ 60ml
3.0kg	Bajo (36L)	~ 29g	~ 29ml	~ 50g	~ 50ml

- ! ● El detergente mencionado es de tipo "normal". Cuando utilice un detergente diferente, por favor consulte la proporción indicada por el fabricante.

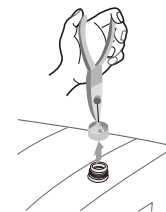
MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DEL FILTRO DE ENTRADA DE AGUA

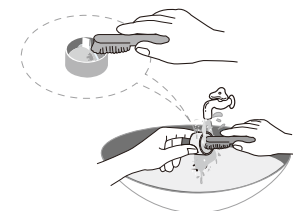
1. Desconecte la lavadora de la electricidad. No lo haga con las manos húmedas



2. Retire la manguera de entrada de agua y extraiga el filtro.



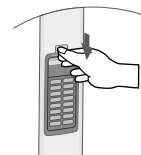
3. Limpie el filtro usando un cepillo dental y agua corriente. Reinstale el filtro nuevamente y conecte la manguera de entrada de agua.



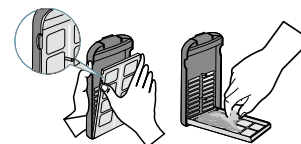
- DEBERÁ REINSTALAR EL FILTRO DE AGUA DE ENTRADA

LIMPIEZA DEL FILTRO DE PELUSAS DE LA TINA DE LAVADO

1. Extraiga el filtro de pelusas desde el interior de la tina de lavado.



2. Abra el filtro y limpie todas las pelusas, hilos y otros elementos de suciedad. Utilice un cepillo y agua corriente.



3. Reinstale nuevamente el filtro.

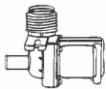
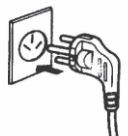
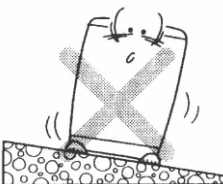


LIMPIEZA DEL CUERPO DE LA LAVADORA

- Limpie el cuerpo de la lavadora utilizando un paño suave y seco. De ser necesario use un paño húmedo con jabón neutro, que deberá retirar después.
- No moje directamente la lavadora ni utilice líquidos como aceites, alcohol u otros solventes.
- Si necesita utilizar otros químicos, consulte sus respectivas instrucciones.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Puntos a revisar
No entra agua (Programa de Lavado)	    ● ¿Está el grifo abierto? ● ¿Hay disponibilidad de agua? ● ¿Está congelado el grifo? ● ¿Está obstruido el filtro de entrada?
No drena el agua	   ● ¿Está hacia abajo la manguera? ● ¿Está muy alta la manguera? ● ¿Está congelada la manguera?
No centrifuga	  ● ¿Está la ropa desnivelada? ● ¿Está cerrada la tapa?
No funciona la lavadora	   ● ¿Está encendida? ● ¿Está conectada? ¿Hay electricidad? ● ¿Está disparada la protección?
No funciona la lavadora	   ● ¿Abrió el grifo de agua? ● ¿Es correcto el nivel de agua? ● ¿Está cerrada la tapa? ● ¿Presionó Inicio/Pausa?
Ruido y vibración durante el centrifugado	 ● ¿La superficie es plana y horizontal? ● ¿Está desbalanceada la ropa?

DIAGNÓSTICO DE FALLAS

LIMPIEZA DEL FILTRO DE ENTRADA DE AGUA

COMPORTAMIENTO	MOTIVOS
Se remoja la ropa durante el centrifugado	Utilizado para balancear la tina durante el centrifugado en caso de desbalance.
Operación intermitente durante el centrifugado	● Pausa temporal para evitar el desbalance de la ropa ● La altura del soporte es mayor que 6 cm.
Algunos botones no responden.	Algunas funciones solo operan cuando la lavadora está pausada.

CONDICIONES DE ALARMA

Si durante el funcionamiento se detectan condiciones anormales de operación el indicador luminoso de la operación actual dejará de parpadear y permanecerá fijo. El indicador principal mostrará un código de error. Para continuar la operación siga las acciones en la tabla:

AVISOS IMPORTANTES

1. Deberá conectar la lavadora al suministro de agua utilizando los accesorios proporcionados.
2. No deberá bloquear las rendijas de ventilación de la lavadora, por ejemplo con alfombras, etc. Si el suelo contiene alfombras, el área de la lavadora debe estar libre de estas.
3. Para los modelos donde la secadora tiene salida de aire, esta no debe dirigirse hacia chimeneas o conductos por donde salgan gases de combustión de cocinas, hornos, etc.
4. La lavadora no deberá instalarse detrás de puertas con cerrojos o puertas deslizantes.
5. No deberá usar la secadora si previamente ha utilizado químicos industriales para la limpieza.
6. Deberá limpiar con frecuencia el filtro de pelusas de la tina de lavado.
7. Evite la acumulación de suciedad en las partes externas y en la tina de lavado.
8. Deberá garantizar una ventilación adecuada en la ubicación donde colocará la lavadora.
9. Aplique medidas de cuidado general en el uso del equipo.

PARÁMETROS TÉCNICOS

Modelo:	X-50
Tensión de entrada:	220V~
Frecuencia de entrada:	50Hz
Capacidad de lavado:	5.0kg
Capacidad de centrifugado:	5.0kg
Grado de resistencia al agua:	IPX4
Potencia de lavado:	400W
Potencia de centrifugado:	300W
Dimensiones:	500x505x845mm
Dimensiones del empaque:	535x545x885mm
Peso Neto/Bruto:	20kg/23kg

ALARMA DE FALLAS Y SU MANEJO

Categoría de falla	Estado	Indicador digital	Eliminar método
Tiempo de espera de entrada	Flujo de más de 20 minutos	E0	Abra la tapa por una vez
Tiempo de espera de drenaje	Drenaje durante 7 minutos	E1	
Tapa abierta	Abra la tapa cuando la máquina esté en funcionamiento.	E2	
La deshidratación no está equilibrada	Desequilibrio de deshidratación 3 veces	E3	Abra la cubierta de la máquina, coloque ropa artificial en uniforme y luego cierre la cubierta de la computadora
Sensor de nivel de agua anormal	Fallo del sensor de nivel de agua, más alto que la línea de agua alta, debajo de la línea de nivel de agua bajo, mezcla, fugas para restablecer	E4	Apague y ajuste el sensor, la ruta del gas está bloqueada o desconectada
Abra la tapa cuando esté "bloqueada"	Después de la puesta en marcha de la cerradura, cuando la máquina funciona, se abre la tapa	E5	Cierre la tapa de la puerta durante 5 segundos, después de 5 segundos presione el botón de "proceso" y "retardo" más de 1,5 segundos, la función de bloqueo se cancelará.
Protección contra desbordamiento	Si el nivel del agua excede la altura de protección contra el desbordamiento, se debe realizar un tratamiento de drenaje y se debe dar una alarma acústica si el nivel del agua supera tres veces.	E9	Apagar la lavadora

Este aparato está destinado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares tales como:

- áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros lugares de trabajo
- casas rurales;
- por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- alojamiento y desayuno;
- zonas de uso común en los bloques de pisos o en las lavanderías.